

*auwisio*<sup>TM</sup>  
Visual Sound Technologies

# aDTV mobile

**Mini-DVB-T-Receiver für Android-Geräte**

---

**Mini récepteur TNT pour appareils Android**



PX-4855-675

# INHALT

<b>Ihr neuer DVB-T-Receiver .....</b>	<b>4</b>	<b>Was ist DVB-T? .....</b>	<b>19</b>
Lieferumfang.....	4	Die Technik.....	19
Technische Daten .....	4	Die Übertragungsqualität .....	19
<b>Sicherheitshinweise .....</b>	<b>4</b>	Tipps zur Verbesserung des Empfangs.....	20
Wichtige Hinweise zur Entsorgung.....	4	<b>Reinigung und Pflege .....</b>	<b>20</b>
Hinweise zur Nutzung dieser Bedienungsanleitung .....	5	Aufbewahrung .....	20
Verwendete Symbole.....	5	Transport.....	21
Verwendete Textmittel.....	5	<b>Konformitätserklärung.....</b>	<b>21</b>
Gliederung .....	6		
<b>Produktdetails.....</b>	<b>6</b>		
<b>Vorbereiten .....</b>	<b>7</b>		
<b>Erste Sendersuche.....</b>	<b>7</b>		
<b>TV-Empfang starten.....</b>	<b>9</b>		
<b>Zwischen den einzelnen Sendern umschalten .....</b>	<b>9</b>		
<b>Senderverwaltung .....</b>	<b>11</b>		
Ändern der Senderplatzbelegung .....	11		
<b>Mehrkanalton .....</b>	<b>14</b>		
<b>Sendersuche .....</b>	<b>14</b>		
<b>Problemlösungstabelle .....</b>	<b>18</b>		

# Einleitung



## IHR NEUER DVB-T-RECEIVER

### Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses DVB-T-Receivers. Dieser DVB-T-Receiver ermöglicht Ihnen einen mobilen TV-Empfang mit nahezu jeglichem Komfort eines herkömmlichen Fernsehers. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung und befolgen Sie die darin aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen DVB-T-Receiver optimal nutzen können.

### Lieferumfang

- DVB-T-Receiver
- Teleskopantenne
- Antenne mit Magnetfuß
- Schnellstartanleitung

### Technische Daten

- Frequenz: 177.5-226.5MHz (VHF), 474-858MHz (UHF)
- COFDM-Demodulator: Unterstützte Modulationen 16, 64 QAM, QPSK
- Bandbreiten: 6, 7, 8 MHz (SC)Inbetriebnahme

## SICHERHEITSHINWEISE

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher stets gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!





### Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag / Monat / Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

### Hinweise zur Nutzung dieser Bedienungsanleitung

Um diese Bedienungsanleitung möglichst effektiv nutzen zu können, ist es notwendig, vorab einige Begriffe und Symbole zu erläutern, die Ihnen im Verlauf dieser Anleitung begegnen werden.

### Verwendete Symbole

	Dieses Symbol steht für mögliche Gefahren und wichtige Informationen im Umgang mit diesem Produkt. Es wird immer dann verwendet, wenn Sie eindringlich auf etwas hingewiesen werden sollen.
	Dieses Symbol steht für nützliche Hinweise und Informationen, die im Umgang mit dem Produkt helfen sollen „Klappen zu umschiffen“ und „Hürden zu nehmen“.

### Verwendete Textmittel

GROSSBUCHSTABEN	Großbuchstaben werden immer dann verwendet, wenn es gilt Tasten, Anschluss- oder andere Produkt-Beschriftungen kenntlich zu machen.
Fettschrift	Fettschrift wird immer dann eingesetzt, wenn Menüpunkte oder genau so bezeichnete Ausdrücke in der Software des Produktes verwendet werden.
<ol style="list-style-type: none"><li>1. Aufzählungen</li><li>2. Aufzählungen</li><li>3. Aufzählungen</li></ol>	Aufzählungen werden immer dann verwendet, wenn Sie eine bestimmte Reihenfolge von Schritten befolgen oder die Merkmale des Produktes beziffert werden sollen.
<ul style="list-style-type: none"><li>• Unterpunkte</li><li>• Unterpunkte</li><li>• Unterpunkte</li></ul>	Unterpunkte werden immer dann verwendet, wenn mehrere Informationen aufgelistet werden. Sie dienen hauptsächlich zur besseren Hervorhebung der einzelnen Informationen.

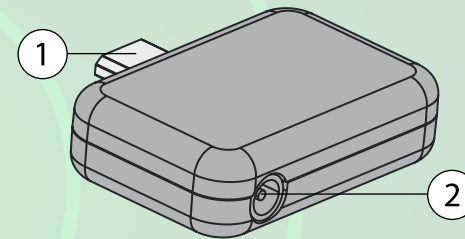
## PRODUKTDDETAILS

### Gliederung

Diese Anleitung ist untergliedert in fünf grundlegende Bestandteile:

Einleitung	Erläuterungen zur Nutzung dieser Anleitung, Wichtige Hinweise zur Sicherheit im Umgang mit dem Produkt, Übersicht über das Produkt.
Inbetriebnahme	Anleitung zur ersten Inbetriebnahme des DVB-Receiver.
Die wichtigsten Funktionen	Dieser Teil der Anleitung umfasst die am häufigsten Verwendeten Funktionen der iDTV-App.
Weitere Funktionen	Hier werden weitere Einstellungen beschrieben, die in der iDTV-App vorgenommen werden können.
Anhang	Troubleshooting (Problemlösungen), Technische Daten, Konformitätserklärung, Index

1. Micro-USB-Anschluss
2. MCX-Anschluss



## VORBEREITEN

1. Packen Sie den DVB-T-Receiver und das Zubehör vorsichtig aus.
2. Verbinden Sie den Micro-USB-Anschluss des DVB-T-Receivers mit dem Micro-USB-Port Ihres Android-Geräts.
3. Stecken Sie die Mini-Teleskopantenne oder die Antenne mit Magnetfuß in den MCX-Anschluss des Android-Geräts.
4. Aktivieren Sie die WLAN-Funktion Ihres Android-Geräts.



### HINWEIS

Für die folgenden Schritte benötigt Ihr Android-Gerät eine Verbindung zum Google-Play-Store. Stellen Sie sicher, dass eine Verbindung aufgebaut werden kann.

5. Öffnen Sie die Internet-Webseite **Google Play Store** und geben Sie in das Suchfeld **iDTV Mobile TV** ein.



### HINWEIS

Diese App ist kostenfrei und wird zum Betrieb des DVB-T-Receivers benötigt.

6. Der Google-Play-Store öffnet sich und die iDTV-Mobile-App wird zur Installation angeboten. Tippen Sie auf **Installieren**.
7. Die iDTV-Mobile-App wird jetzt installiert und kann anschließend verwendet werden.

## ERSTE SENDERSUCHE

1. Öffnen Sie die iDTV-Mobile-App.
2. Die App öffnet nun ein Dialogfenster. Tippen Sie auf **Einstellungen**, dann auf **Sendersuche** und anschließend auf **Suchlauf**, um nach allen verfügbaren TV-Sendern zu suchen.



### HINWEIS

Sie können die **Sendersuche** auch nach Ländern durchführen. Tippen Sie hierzu auf die linke Taste und anschließend auf das Land Ihrer Wahl. iDTV-Mobile sucht nun nach allen verfügbaren TV-Sendern des jeweiligen Landes, die Sie in Ihrem Sendebereich empfangen können.

3. Nachdem die Suche abgeschlossen wurde, tippen Sie zweimal oben links im Fenster auf **Zurück**.
4. Tippen Sie nun auf **Live-Fernsehen**, um zur Übersicht über alle verfügbaren TV-Sender zu gelangen.
5. Wählen Sie einen Sender aus, indem Sie darauf tippen.



### HINWEIS

Der DVB-T-Empfang kann je nach Empfangsgebiet unterschiedlich stark ausfallen. Wenn Sie keinen oder schlechten Empfang haben, überprüfen Sie bitte zuerst die Netzabdeckung auf [www.ueberallfernsehen.de](http://www.ueberallfernsehen.de).

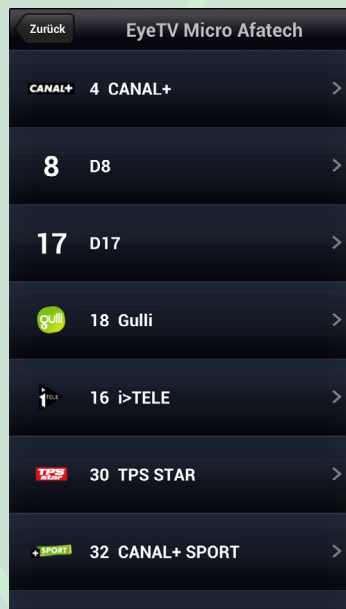
# Die wichtigsten Funktionen





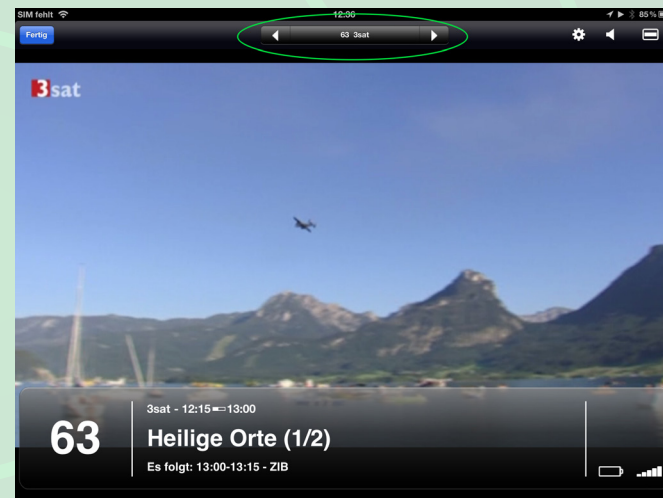
## TV-EMPFANG STARTEN

Öffnen Sie die iDTV-Mobile-App.  
Wählen Sie in der Senderliste rechts den gewünschten Sender aus und tippen Sie ihn an.



## ZWISCHEN DEN EINZELNEN SENDERN UMSCHALTEN

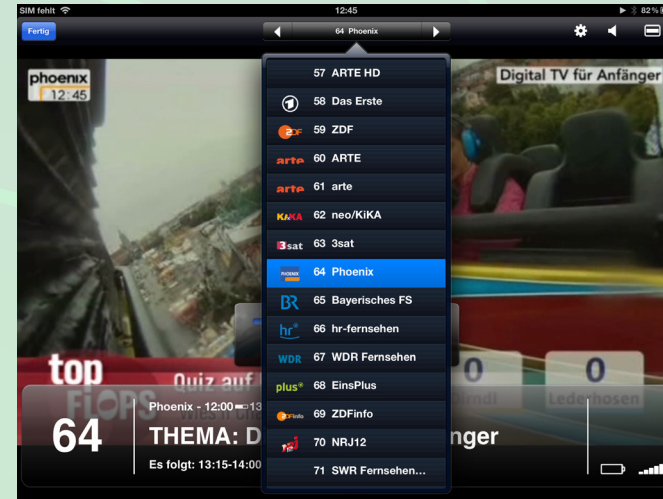
Hier stehen Ihnen mehrere Möglichkeiten zur Verfügung.  
Mit den Links/Rechts-Schaltflächen können Sie zwischen den Sendern aus der Liste vor- oder zurück springen.



Wischen Sie über das Display, um jeweils einen Sender aus der Liste vor- oder zurückzugehen.



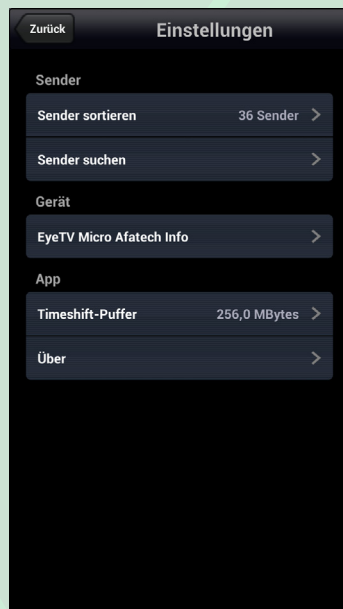
Tippen Sie auf den Sendernamen, um die Senderliste zu öffnen und tippen Sie auf den gewünschten Sender.



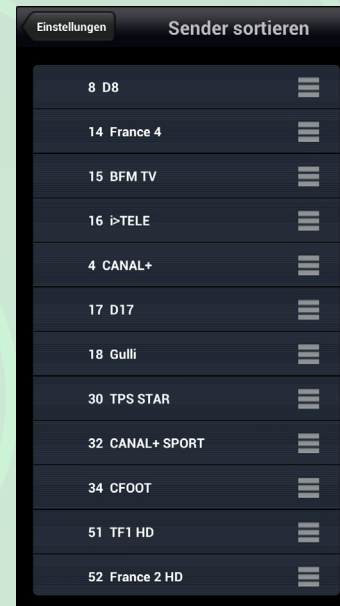
# SENDERVERWALTUNG

## Ändern der Senderplatzbelegung

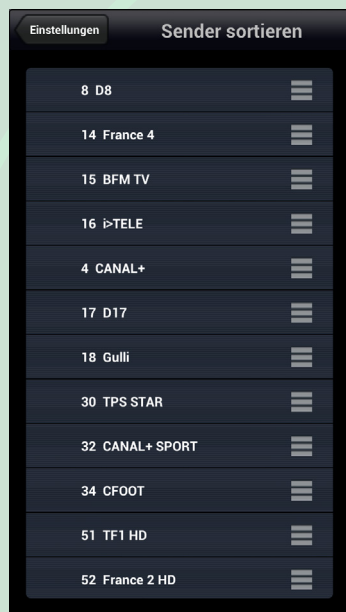
Tippen Sie auf **Einstellungen**.



Tippen Sie dann auf **Sender sortieren**. Eine Liste der verfügbaren Sender wird angezeigt.



Tippen und ziehen Sie das Sortieren-Symbol am Ende der Zeile des Sendernamens, um den Sender in der Liste neu zu platzieren.



Wiederholen Sie den Vorgang, bis Sie alle Sender in die gewünschte Position geschoben haben.

# Weitere Funktionen



## MEHRKANALTON

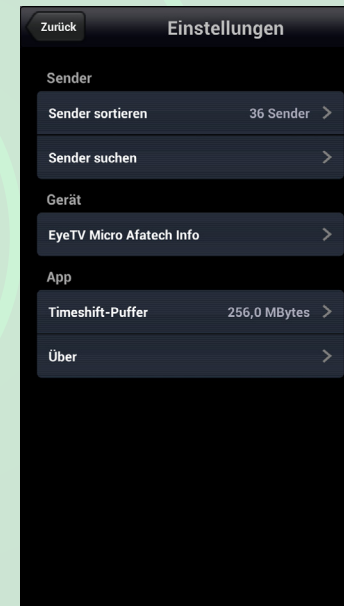
Wird eine Sendung im Mehrkanalton (z.B. auf Arte) ausgestrahlt, können Sie durch Drücken der Audio-Schaltfläche zu der Sprachauswahl gelangen.



Tippen Sie die gewünschte Sprache an, um die Audiospur zu wechseln.

## SENDERSUCHE

Wechseln Sie Ihren Standort, kann eine neue Sendersuche notwendig werden. Um eine neue Sendersuche durchzuführen, tippen Sie auf **Einstellungen**.



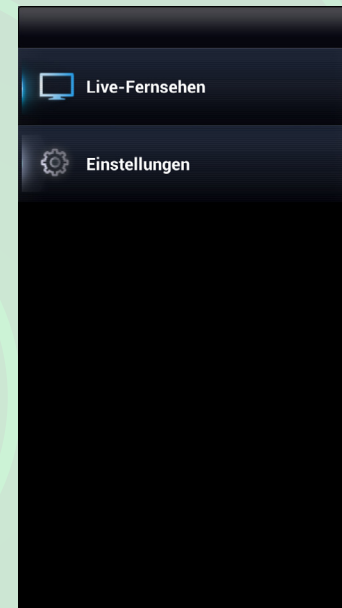
Tippen Sie dann auf **Sendersuche**, anschließend auf **Suchlauf**.

Ändern Sie nun über die linke untere Schaltfläche (falls notwendig) das Land, in dem Sie sich befinden.



Nachdem die Sendersuche beendet ist, tippen Sie zweimal nacheinander auf **Zurück**.

Die neue Suche wird gespeichert und kann über **Live-Fernsehen** aufgerufen werden.





# Anhang



## PROBLEMLÖSUNGSTABELLE

Fehler	Mögliche Ursache	Lösungsvorschlag
Receiver reagiert nicht	Receiver steckt nicht richtig im Micro-USB-Port	Stecken Sie den Receiver korrekt ein.
Programmsuche funktioniert nicht	Antenne ist nicht korrekt angeschlossen	Schließen Sie die Antenne korrekt an.
	Kein Netzempfang	Wechseln Sie an einen Ort mit besserem Netzempfang.
Bild wird nicht angezeigt	Keine Antenne angeschlossen	Schließen Sie eine Antenne an.
Plötzliche temporäre Bildstörungen	Kurze Bildstörungen sind normal beim digitalen Fernsehen	
Kein Ton	Ton ist stumm geschaltet	Schalten Sie den Ton ein.
	Lautstärke wurde zu niedrig eingestellt	Stellen Sie die Lautstärke höher ein.

Plötzlich kein Ton	Kurzschluss	Schalten Sie alle Geräte aus. Überprüfen Sie die Kabelverbindungen und schalten Sie die Geräte dann nacheinander wieder ein.
Starke Bildstörungen, schlechter Empfang	Signal-Interferenzen	Richten Sie die Antenne neu aus.

## WAS IST DVB-T?

DVB-T ist die Abkürzung des englischen Begriffes „Digital Video Broadcasting-Terrestrial“. Es handelt sich also um die Verbreitung digitaler Videosignale von einem Funkturm aus. DVB-T ist eine Mischung aus dem „alten“ Übertragungsweg für Radio und Fernsehen (den hauptsächlich die öffentlich-rechtlichen Sender nutzen) und der neuen digitalen Technik, die beispielsweise für die Satellitenübertragung genutzt wird.

### Die Technik

Durch DVB-T ist es möglich, im gleichen Frequenzbereich mehr Sender zu übertragen als bei einer analogen Übertragung, da mehrere digitale Signale auf demselben Kanal gesendet werden können.

Wie bei der Satellitenübertragung auch sind die Sender bei DVB-T entweder horizontal oder vertikal polarisiert. Da DVB-T in den meisten Gebieten von mehreren Sendern ausgestrahlt wird, ist es sogar möglich, unterwegs fernzusehen.

DVB-T ist in einigen Gebieten Deutschlands noch im Aufbau, das heißt, nicht in allen Gebieten sind alle Fernsehsender verfügbar. Vergewissern Sie sich daher, dass Sie DVB-T überhaupt empfangen können. Diese Information erhalten Sie beispielsweise im Internet unter [www.ueberallfernsehen.de](http://www.ueberallfernsehen.de).

### Die Übertragungsqualität

Die Qualität der DVB-T Sender hängt von unterschiedlichen Faktoren ab:

- Je näher man sich am Sender befindet, desto besser ist der Empfang.
- Je weniger Sie sich bewegen, desto besser ist der Empfang. Wenn Sie sich bewegen, dann hängt der Empfang von der Richtung der Bewegung ab.
- Je freier die Antenne aufgestellt ist, desto besser ist der Empfang (im ungünstigen Winkel hinter hohen Gebäuden ist der Empfang beispielsweise eingeschränkt).
- Je besser die Antenne, desto besser der Empfang.

## REINIGUNG UND PFLEGE

### Tipps zur Verbesserung des Empfangs

In der Nähe eines Senders genügt die mitgelieferte (passive) Zimmerantenne vollauf. In etwas größerer Entfernung kann eine aktive Zimmerantenne den Empfang stark verbessern. Stellen Sie die Antenne am besten in der Nähe eines Fensters auf, dort ist der Empfang meistens am besten. Achten Sie auch auf die Polarisation: Richten Sie die senkrechte Stabantenne probenhalber einmal waagrecht aus.

In einem Gebiet mit ungünstigem Empfang (beispielsweise in einem Tal) ist die alte Hausantenne (Richtantenne) eine gute Alternative. Allerdings muss diese dann genau nach der Polarisation des Senders ausgerichtet sein: horizontal oder vertikal.

In Gebieten, in denen der Empfang sehr schlecht ist, kann ein Verstärker verwendet werden.

Wenden Sie sich zum Installieren oder Ausrichten einer Hausantenne unbedingt an einen Fachmann!

Entstauben Sie das Gerät regelmäßig mit einem leicht angefeuchteten Mikrofasertuch. Zur Beseitigung hartnäckigerer Verschmutzungen können Sie auch eine PH-neutrale Reinigungsflüssigkeit verwenden.

### Aufbewahrung

Falls Sie den DVB-T-Receiver für längere Zeit nicht verwenden, beachten Sie bitte die folgenden Punkte.

- Verpacken Sie den DVB-T-Receiver wieder in der Originalverpackung.
- Bewahren Sie den DVB-T-Receiver nur in Räumen mit stabiler Zimmertemperatur auf. Räume mit starken Temperaturschwankungen wie Keller und Garagen sind hierfür nicht geeignet.
- Bewahren Sie den DVB-T-Receiver nur an sonnengeschützten Orten auf.

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

### Transport

Transportieren Sie den DVB-T-Receiver nur in seiner Originalverpackung. Die Ports und Stecker des DVB-T-Receivers dürfen nicht offen und ungeschützt sein.



#### **ACHTUNG:**

*Lassen Sie den DVB-T-Receiver keinesfalls im Auto liegen. Er kann durch extreme Temperaturen im Sommer und Winter beschädigt werden.*

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt PX-4855 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen der EMV-Richtlinie 2004/108/EG und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU befindet.

PEARL.GmbH, PEARL-Str. 1-3, 79426 Buggingen, Deutschland

Dipl. Ing. Andreas Kurtasz  
Leiter Qualitätswesen  
19.12.2012

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter [www.pearl.de](http://www.pearl.de). Klicken Sie auf der linken Seite auf den Link **Support (FAQ, Treiber & Co.)**. Geben Sie anschließend im Suchfeld die Artikelnummer PX-4855 ein.

*auwisio*<sup>TM</sup>  
Visual Sound Technologies

# aDTV mobile

---

**Mini récepteur TNT *pour appareils Android***



## SOMMAIRE

<b>Votre nouveau récepteur TNT .....</b>	<b>25</b>	<b>Dépannage.....</b>	<b>39</b>
Contenu .....	25	<b>Que signifie TNT ? .....</b>	<b>40</b>
Caractéristiques techniques .....	25	La technique.....	40
<b>Consignes de sécurité .....</b>	<b>25</b>	La qualité de diffusion .....	40
Conseils importants concernant le traitement des déchets	25	Astuces pour améliorer la qualité de réception .....	41
<b>Conseils pour l'utilisation de cette notice.....</b>	<b>26</b>	Nettoyage et entretien .....	41
Symboles utilisés .....	26	Rangement .....	41
Mises en forme du texte utilisées .....	26	Transport.....	41
Structure .....	27	<b>Déclaration de conformité .....</b>	<b>42</b>
<b>Description du produit .....</b>	<b>27</b>		
<b>Préparation .....</b>	<b>28</b>		
<b>Recherche initiale de canaux .....</b>	<b>28</b>		
<b>Démarrer la réception TV .....</b>	<b>30</b>		
<b>Changer de chaîne.....</b>	<b>30</b>		
<b>Gestion des canaux .....</b>	<b>32</b>		
Modifier le numéro des canaux.....	32		
<b>Piste audio multi-canal .....</b>	<b>35</b>		
<b>Recherche des canaux.....</b>	<b>35</b>		

# Introduction





## VOTRE NOUVEAU RÉCEPTEUR TNT

### Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions pour l'achat de cet article. Ce récepteur TNT vous permet une réception mobile des chaînes TV avec un confort proche de celui d'un téléviseur classique.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

### Contenu

- Récepteur TNT
- Antenne télescopique
- Antenne avec pied magnétique
- Guide de démarrage rapide

### Caractéristiques techniques

- Fréquence : 177.5 - 226.5 MHz (VHF), 474 - 858 MHz (UHF)
- Démodulateur COFDM : modulations prises en charge = 16, 64 QAM, QPSK
- Bande passante : 6, 7, 8 MHz (SC) Mise en marche

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- Ne démontez pas l'appareil, sous peine de perdre toute garantie. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peuvent l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Sous réserve de modification et d'erreur !



### Conseils importants concernant le traitement des déchets



Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

## CONSEILS POUR L'UTILISATION DE CETTE NOTICE

Pour utiliser ce manuel le plus efficacement possible, il est nécessaire de clarifier certains termes et symboles que vous rencontrerez dans ce guide.

### Symboles utilisés

	Ce symbole signale les dangers possibles et les informations importantes sur l'utilisation du produit. Il est utilisé chaque fois que votre attention est particulièrement nécessaire.
	Ce symbole indique les conseils et les informations utiles pour une utilisation optimale du produit.

### Mises en forme du texte utilisées

<b>MAJUSCULES</b>	Les majuscules sont utilisées pour nommer des touches, des branchements ou autres composants du produit.
<b>Caractères gras</b>	Les caractères gras sont utilisés pour reconnaître des éléments du menu ou du logiciel.
<ol style="list-style-type: none"><li>Énumérations</li><li>Énumérations</li><li>Énumérations</li></ol>	Les énumérations sont utilisées chaque fois que l'utilisateur doit suivre plusieurs étapes, ou pour présenter les caractéristiques du produit.
<ul style="list-style-type: none"><li>Puces</li><li>Puces</li><li>Puces</li></ul>	Les puces permettent de lister plusieurs informations. Elles permettent principalement de mieux identifier la hiérarchie de l'information.

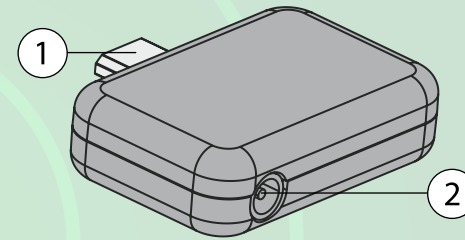
## DESCRIPTION DU PRODUIT

### Structure

Ce mode d'emploi est divisé en cinq grandes parties :

Introduction	Vous trouverez ici des notes sur l'utilisation de ce guide, des consignes de sécurité importantes concernant le produit, et un aperçu du produit.
Mise en marche	Mode d'emploi pour la première utilisation du récepteur TNT.
Fonctions principales	Cette partie du mode d'emploi décrit les fonctions principales de l'application iDTV.
Fonctions avancées	Cette partie décrit les autres réglages pouvant être effectués dans l'application iDTV.
Annexe	Dépannage, Caractéristiques techniques, Déclaration de conformité, Index

1. Port Micro-USB
2. Port MCX



## PRÉPARATION

1. Déballiez prudemment le récepteur TNT et ses accessoires.
2. Branchez le port Micro-USB du récepteur TNT au port Micro-USB de votre téléphone mobile.
3. Branchez la mini antenne télescopique ou l'antenne à pied magnétique à la prise MCX du téléphone mobile.
4. Activez la fonction Wi-Fi de votre téléphone mobile.



**NOTE :**

*Pour les étapes suivantes, il est nécessaire que votre appareil Android soit connecté à Google Play-Store. Assurez-vous qu'il est possible d'établir une connexion.*

5. Ouvrez la page Internet **Google Play Store** et saisissez **iDTV Mobile TV** dans le champ de recherche.



**NOTE :**

*Cette application est gratuite et est nécessaire au fonctionnement du récepteur TNT.*

6. Google-Play-Store s'ouvre et l'application iDTV-Mobile est proposée à l'installation. Appuyez sur **Installer**.
7. L'application iDTV-Mobile est alors installée et peut ensuite être utilisée.

## RECHERCHE INITIALE DE CANAUX

1. Ouvrez l'application iDTV-Mobile.
2. L'application affiche une fenêtre de dialogue. Appuyez sur **Réglages**, puis sur **Recherche des canaux**, et ensuite sur **Recherche**, pour rechercher tous les canaux TV disponibles.



**NOTE :**

*Vous pouvez également exécuter la **Recherche des canaux** par pays. Pour ce faire, appuyez sur le bouton gauche, puis sur le pays de votre choix. iDTV-Mobile recherche alors tous les canaux TV disponibles dans le pays concerné et que vous pouvez recevoir dans votre zone de réception.*

3. Une fois la recherche terminée, appuyez deux fois sur **Retour**, en haut à gauche de la fenêtre.
4. Appuyez ensuite **Télévision en direct** pour accéder à l'aperçu de tous les canaux TV disponibles.
5. Pour sélectionner un canal, appuyez dessus.



**NOTE :**

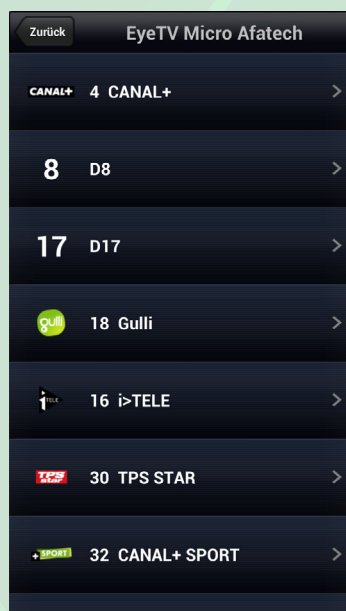
*La réception TNT peut varier fortement selon la zone de réception où vous vous trouvez. Si vous ne recevez aucun signal ou si la réception est mauvaise, vérifiez tout d'abord la couverture du réseau TNT sur Internet.*

# Les fonctions principales



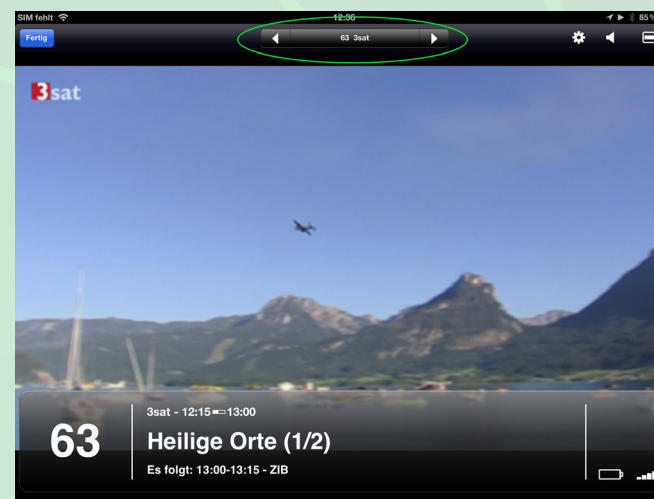
## DÉMARRER LA RÉCEPTION TV

Ouvrez l'application iDTV-Mobile.  
À droite dans la liste des canaux, choisissez le canal souhaité et sélectionnez-le.



## CHANGER DE CHAÎNE

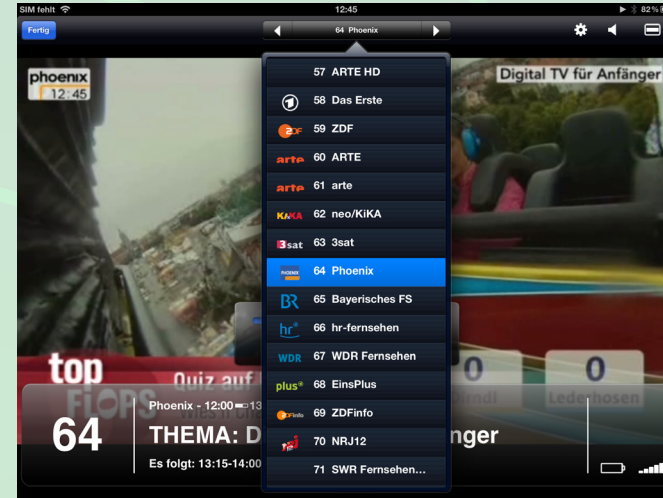
Vous avez plusieurs possibilités.  
Avec les touches gauche/droite, vous pouvez passer au canal suivant ou précédent de la liste.



Faites glisser votre doigt sur l'écran pour passer au canal suivant ou précédent de la liste.

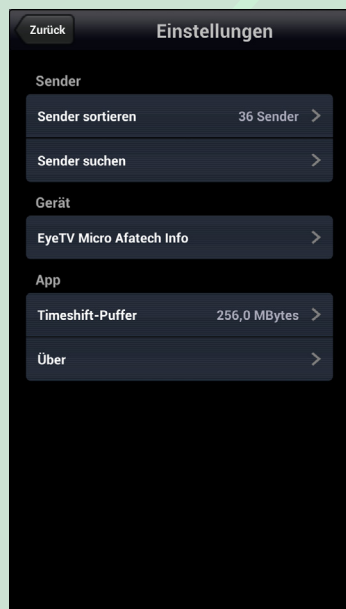


Appuyez sur le nom du canal pour ouvrir une liste de canaux et sélectionnez le canal de votre choix.

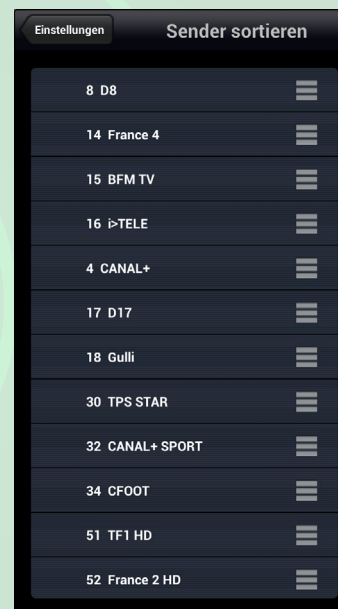


## GESTION DES CANAUX

**Modifier le numéro des canaux**  
Appuyez sur **Paramètres**.

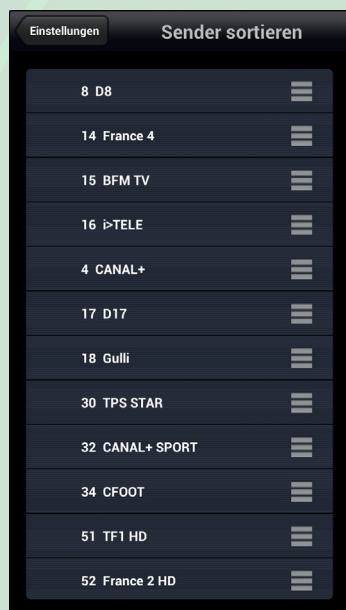


Appuyez ensuite sur **Trier les chaînes**. La liste des canaux disponibles s'affiche.





Appuyez sur l'icône de tri au bout de la ligne du nom du canal et déplacez-le dans la liste pour lui attribuer une nouvelle place.



Répétez ce processus jusqu'à ce que vous ayez placé tous les canaux à la position souhaitée.

# Fonctions avancées



## PISTE AUDIO MULTI-CANAL

Si une émission est diffusée avec plusieurs pistes audio au choix (par exemple sur la chaîne Arte), vous pouvez choisir la langue en appuyant sur le bouton Audio.

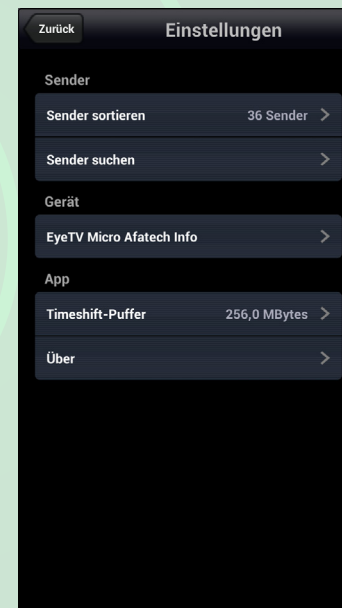


Appuyez sur la langue de votre choix pour changer la piste audio.

## RECHERCHE DES CANAUX

Si vous changez de lieu, une nouvelle recherche de canaux peut être nécessaire.

Pour effectuer une nouvelle recherche de canaux, appuyez sur Réglages.



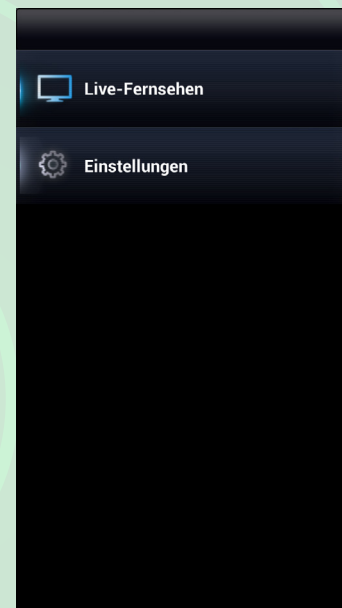
Appuyez sur **Recherche des canaux**, puis sur **Recherche**.

Modifiez alors, si nécessaire, le pays dans lequel vous vous trouvez à l'aide du bouton inférieur gauche.



Une fois la recherche terminée, appuyez deux fois de suite sur **Retour**.

La nouvelle recherche est enregistrée et vous pouvez l'ouvrir sur **TV Live**.



# Annexe



## DÉPANNAGE

Erreur	Cause(s) probable(s)	Solution proposée
Le récepteur ne réagit pas	Le récepteur n'est pas correctement branché au port Micro-USB.	Branchez correctement le récepteur
La recherche de programmes ne fonctionne pas	L'antenne n'est pas branchée correctement	Branchez l'antenne correctement.
	Aucune réception réseau	Déplacez-vous vers un endroit ayant une meilleure couverture réseau.
L'image ne s'affiche pas	Aucune antenne branchée	Branchez une antenne.
Perturbations temporaires soudaines de l'image	Les courtes perturbations sont normales avec la télévision numérique	
Aucun son	Le son est réglé sur muet.	Activez le son.
	Le volume est réglé trop bas	Augmentez le volume.

Coupure de son	Court-circuit	Éteignez tous les appareils. Vérifiez les branchements puis rallumez les appareils les uns après les autres.
Fortes interférences sur l'image, mauvaise réception	Interférences du signal	Réorientez l'antenne.

## QUE SIGNIFIE TNT ?

TNT est l'acronyme de Télévision Numérique Terrestre, aussi appelée DVB-T (Digital Video Broadcasting -Terrestrial) en anglais. Il s'agit de la diffusion d'un signal vidéo numérique depuis des émetteurs au sol. La TNT est un hybride entre l'ancienne antenne communautaire et la technique numérique moderne (aussi utilisée pour les transmissions satellites).

### La technique

La TNT permet la diffusion de plusieurs chaînes dans la même gamme de fréquences. Contrairement au signal analogique, plusieurs signaux numériques peuvent être envoyés sur un même canal.

Comme pour les transmissions satellites, les signaux TNT sont polarisés soit verticalement soit horizontalement.

La TNT étant diffusée simultanément par plusieurs émetteurs dans la plupart des régions, il est aussi possible de regarder la télé en déplacement.

Le réseau TNT est actuellement déployé sur la totalité du territoire français mais cela ne signifie pas que vous capterez la télé absolument partout. Assurez-vous d'être en mesure de capter la TNT. Vous pouvez consulter une carte des émetteurs TNT sur Internet, l'adresse <http://www.tnt-gratuite.fr/>.

### La qualité de diffusion

La qualité de réception des chaînes TNT dépend de plusieurs facteurs:

Plus vous êtes proche d'un émetteur, meilleure est la qualité de réception.

Moins vous vous déplacez, meilleure est la qualité de réception. Lorsque vous vous déplacez, la réception dépend directement du sens de votre déplacement.

Plus l'antenne est dans un endroit dégagé, meilleure est la qualité de réception (la réception est mauvaise si l'angle n'est pas adapté ou derrière un bâtiment).

Plus votre antenne est bonne, meilleure est la qualité de réception.



### **Astuces pour améliorer la qualité de réception**

L'antenne passive fournie suffira à capter correctement dans une zone située à proximité d'un émetteur. Si vous êtes plus éloigné, une antenne active amplifiée peut fortement améliorer la qualité de réception du signal. Il est préférable de placer l'antenne près d'une fenêtre, la réception y est généralement meilleure. Veillez aussi à la polarisation : vous pouvez tester la qualité en plaçant une antenne à l'horizontale.

Dans une zone de mauvaise réception (par exemple dans une vallée), une ancienne antenne râteau peut être une bonne alternative. Celle-ci doit cependant être correctement dirigée, selon la polarisation de l'émetteur : horizontalement ou verticalement.

Si votre habitation est située dans une zone d'ombre de la TNT, il est nécessaire d'avoir un décodeur dédié.

Pour le réglage ou l'installation d'une antenne, adressez-vous à un antenniste-installateur TNT qualifié!

### **Nettoyage et entretien**

Dépoussiérez régulièrement l'appareil avec un chiffon en microfibrilles légèrement humide. Pour retirer les salissures tenaces, vous pouvez aussi utiliser un liquide nettoyant au PH neutre.

### **Rangement**

Si vous ne comptez pas utiliser le récepteur TNT pendant une longue période, veuillez respecter les points suivants.

Remballez le récepteur TNT dans son emballage d'origine. Stockez le récepteur TNT uniquement dans des pièces où la température ambiante est stable. Les pièces avec de grandes variations de température, telles que les caves et les garages, ne sont pas adaptées.

Stockez le récepteur TNT uniquement dans un endroit non exposé aux rayons directs du soleil.

### **Transport**

Transportez le récepteur TNT uniquement dans son emballage d'origine. Les ports et connecteurs du récepteur TNT ne doivent pas rester à découvert et sans protection.



#### **ATTENTION :**

*Ne laissez jamais le récepteur TNT dans la voiture. Des températures extrêmes, en été comme en hiver, risquent de l'endommager.*

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

La société PEARL.GmbH déclare ce produit PX-4855 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2004/108/CE concernant la compatibilité électromagnétique, et 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.

PEARL.GmbH, PEARL-Str. 1-3, D-79426 Buggingen, Allemagne



Dipl. Ing. Andreas Kurtasz  
Directeur Service Qualité  
19.12.2012

Le formulaire de conformité détaillé est disponible sur [www.pearl.de](http://www.pearl.de). Sur le côté gauche de la page, cliquez sur Support (FAQ, Treiber & Co.). Saisissez dans le champ de recherche la référence de l'article, PX-4855.